

Arbete

1. Återge på svenska

yksi työntekijä – 342 työntekijää	_____
yksi prosentti – 25 prosenttia	_____
yksi maa – 7 maata	_____
yksi taiteilija – 12 taiteilijaa	_____
yksi suomalainen – 3 suomalaista	_____
yksi yritys – 10 yritystä	_____
yksi euro – 15,70 euroa	_____
yksi kruunu – 128 kruunua	_____
yksi miljoona – 4 miljoonaa	_____
yksi työ – 2 työtä	_____

Substantiivin deklinaatiot (Substantivens deklinationer)

Substantiivit jaetaan 5 eri deklinaatioon, joilla jokaisella on oma päätetunnuksensa. Jokaisella substantiivilla on 4 eri taivutusmuotoa: yksiköllä on 2 muotoa (epämääräinen + määräinen) ja monikolla on myös 2 taivutusmuotoa (epämääräinen ja määräinen).

Deklinaatio	Yksikön epämääräinen	Yksikön määräinen	Monikon epämääräinen	Monikon määräinen	Päätetunnus
1	en väska	väska	väska	väska	-OR
2	en tidning en bil en kille	tidningen bilen killen	tidningar bilar killar	tidningarna bilarna killarna	-AR
3	en byggnad en student en dator en hatisghet en ingenjör en lön ett gymnasium ett bryggeri ett kafé	byggnaden studenten datorn hastigheten ingenjören lönen gymnasiet bryggeriet kaféet	byggnader studenter datorer hastigheter ingenjörer löner gymnasier bryggerier kaféer	byggnaderna studenterna datorerna hastigheterna ingenjörerna lönerna gymnasierna bryggerierna kaféerna	-ER
4	ett stycke ett arbete	stycket arbetet	stycken arbeten	styckena arbetena	-N
5	ett hus ett lån ett barn en sjukskötare en studerande en tekniker	huset lånet barnet sjukskötaren studeranden teknikern	hus lån barn sjukskötare studerande tekniker	husen lånen barnen sjukskötarna studerandena teknikerna	-

1. deklinaatioon kuuluvat en-sukuiset a-loppuiset sanat

2. deklinaatioon kuuluvat kaikki ing-loppuiset sanat sekä monet yksi- ja kaksitavuiset konsonanttiloppuiset sanat sekä e-loppuiset, en-sukuiset sanat

3. deklinaatioon kuuluvat monet pitkät ja yksitavuiset en-sukuiset sanat sekä ett-sukuiset, ium-, um-, ja eri-päätteiset ja painolliseen vokaaliin loppuvat lainasanat

4. deklinaatioon kuuluvat ett-sukuiset vokaaliloppuiset sanat

5. deklinaatioon kuuluvat ett-sukuiset konsonanttiloppuiset sanat sekä en-sukuiset are-, ande-, ende- ja er- loppuiset sanat

Nationalitetsord

Finland och våra grannländer

Land	Nationalitet	Adjektiv	Språk + hon
Danmark	dansk,-en,-ar	dansk	danska,-n
Estland	est,-en,-er	estnisk	estniska,-n
Finland	finländare,-n,- finlandssvensk,-en finne	finländsk/finnsk finlandssvensk finnsk	finska,-n/svenska,-n finlandssvenska,-n finska,-n
Färöarna	färing,-en,-ar/färöing	färöisk	färöiska,-n
Island	islänning,-en,-ar	isländsk	isländska,-n
Lettland (Latvia)	lett,-en,-er	lettisk	lettiska,-n
Litauen (Liettua)	litauer,-n	litauisk	litauiska,-n
Norge	norrman,-nen, norrmän	norsk	norska,-n
Ryssland	ryss,-en,-ar	rysk	ryska,-n
Sverige	svensk,-en,-ar	svensk	svenska,-n
Några övriga länder			
Frankrike	fransman,-nen,-män	fransk	franska (fransyska)
Italien	italienare,-n,-	italiensk	italienska
Japan	japan,-en,-er	japansk	japanska
Kina	kines,-en,-er	kinesisk	kinesiska
Nederländerna	nederländare,-n,-	nederländsk	nederländska
Holland	holländare,-n,-	holländsk	holländska
Polen	polack,-en,-er	polsk	polska
Spanien	spanjor,-en,-er	spansk	spanska (spanjorska)
Schweiz	schweizare,-n,-	schweizisk	(schweiziska)
Storbritannien	britt,-en,-er	brittisk	brittiska/engelska
Tyskland	tysk,-en,-ar	tysk	tyska
USA	amerikan,-en,-er	amerikansk	amerikanska/engelska

Världsdelar (deras invånare) och geografiska områden

Afrika	afrikan,-en,-er	afrikansk
Amerika	amerikan,-en,-er	amerikansk
Asien	asiat,-en,-er	asiatisk
Australien	australier,-n,-	australisk
Baltikum	balt,-en,-er	baltisk
Europa	europé,-n,-er	europesk
Norden	nordbo,-n, nordbor	nordisk

2. Nationalitetsord, fyll i:

1. Många _____ har en sommarstuga.
2. Såg du att _____ hade glömt sitt pass?
3. Jag har alltid tyckt om _____ mat.
4. Jag talar ganska bra _____, men jag har bättre språkkunskaper i _____.
5. _____ språket är svårt.
6. Jag har några bekanta i _____.
7. Många _____ har gjort karriär utomlands.
8. Jag har några goda _____ vänner.
9. Jag är _____ medborgare.
10. Jag har ett _____ pass.

3. Uttryck på svenska:

1. Ruotsissa asuu n. 400 000 suomalaista.

2. Suomalaisissa yrityksissä työskentelee n. 60 000 ruotsalaista.

3. Suomalaiset ja ruotsalaiset ovat riippuvaisia viennistä.

4. Suomalaiset työntekijät haluavat olla luovia työssään.

5. Japanilaiset ovat kiinnostuneita Marimekon tuotteista.

4. Vad tycker du är viktigast för att du ska trivas med ditt jobb? Motivera.

	1 = inte så viktigt	3 = ganska viktigt	5 = mycket viktigt		
Att arbetet innehåller intressanta arbetsuppgifter	1	2	3	4	5
Att jag får en hög lön	1	2	3	4	5
En god arbetsmiljö	1	2	3	4	5
Att jobbet ger utrymme för egna idéer och kreativitet	1	2	3	4	5
Att jobbet ger möjlighet till karriär	1	2	3	4	5
Att jag lär mig nya saker i jobbet	1	2	3	4	5
Att man har mycket gemensamt med arbetskamraterna	1	2	3	4	5
Att jobbet har status	1	2	3	4	5
Att jag har en fast anställning	1	2	3	4	5

Att arbetsgivaren står för vissa etiska och moraliska värden

1 2 3 4 5

Att jag själv kan påverka på vilka tider jag ska jobba

1 2 3 4 5

Alistuskonjunktior (Underordnande konjunktioner)

att	(että)
för att	(jotta)
eftersom/då/därför att	(koska, siksi että)
när/då	(kun)
om/ifall	(jos)
fast/fastän	(vaikka)
även om	(vaikkakin)
innan	(ennen kuin)
inte förrän	(ei ennenkuin)
medan	(sillä aikaa kun)
tills	(kunnes)
trots att	(huolimatta että)

Att prata om arbetet

Arbets tid = _____

Jag har: flextid. (liukuva työaika)
fast arbetstid. (kiinteä työaika)
distansarbete. (etätyö)

Jag jobbar: i tre skift. (kolmessa vuorossa)
på heltid. (kokoaikaisesti)
på deltid. (osa-aikaisesti)

Arbetsförhållande/anställning = _____

Jag är: fast anställd. (vakituinen työntekijä)
heltidsanställd. (kokoaikainen työntekijä)
deltidsanställd. (osa-aikainen työntekijä)
praktikant (harjoittelija)
vikarie. (sijainen)

Jag har: korttidsarbete/korttidsjobb/
kortjobb. (lyhytaikainen työsuhde,
pätkätyö)

Jag har: visstidsanställning/
tidsbegränsad anställning (määräaikainen työsuhde)
en fast anställning (vakituinen työ)
en tillsvidareanställning (toistaiseksi voimassa oleva työsuhde)
ett vikariat. (sijaisuus)

Lön och förmåner = _____

Jag har: månadslön. (kuukausipalkka)
timlön. (tuntipalkka)

Jag är: timanställd. (tuntipalkkainen)

Jag får:	övertidsersättning. semesterersättning. helgtillägg	(ylityökorvausta) (lomakaorvausta) (pyhätyölisää)
Jag har:	fem veckors semester. bilsförmån. kostförmån.	(viiden viikon loma) (autoetu) (ravintoetu)
Jag är:	mamma-/pappa-/föräldraledig sjukskrivnen/sjukledig.	(äitiys-/isyys-/vanhempainlomalla) (sairauslomalla)
Jag har:	studieledighet. alterneringsledighet.	(opintovapaa) (vuorotteluvapaa)

5a) Vilka förmåner tycker du att är viktiga?

b) Vilka är fördelarna/nackdelarna med:

**flextid – fast arbetstid
arbete på arbetsplatsen – distansarbete**

6. Fyll i

1. Jag jobbar _____ ett stort företag _____ modebranschen.
2. _____ ett år sedan jobbade jag heltid _____ ett annat textil- och modeföretag.
3. Nu jobbar jag deltid _____ sidan _____ studierna. (opintojen ohella)
4. Jag arbetar _____ produktionsavdelningen.
5. Jag vill kanske jobba _____ företagare.
6. Jag arbetar _____ varierande uppgifter.
7. Jag _____ (hoidan) och _____ (vastaan)
projektplaneringen.
8. Mitt arbete _____ (koostuvat) administrativa uppgifter.
9. Jag har _____ (kokemusta) kundbetjäning.

När du vill beskriva en persons uppgifter

driva	harjoittaa	vara	olla, toimia
styra	johtaa, hallita, ohjata	fungera som	toimia
leda	johtaa, olla johdossa, ohjata	verka som	toimia
övervaka	valvoa	utse	valita
sköta	hoitaa	bestå av	koostua
se till	hoitaa	utgöra	muodostua
handha	hoitaa	fatta beslut	tehdä päätös
ha hand om	hoitaa	verkställa beslut	toteuttaa päätös
ansvara för	vastata	ta initiativ	tehdä aloite
ha ansvar för	olla vastuussa	göra upp en budget	
vara ansvarig för	olla vastuussa	följa en budget	toteuttaa talousarvio
uppgiften är	tehtävä on	utvärdera	arvioida
i uppgiften ingår	tehtävään kuuluu/sisältyy	utveckla	kehittää
till uppgiften hör	tehtävään kuuluu	förhandla	neuvotella
till ens ansvarsområde hör	vastuualue	handlägga	käsitellä
uppgiften består av	tehtävä koostuu ...		

7. Mitt jobb

Översätt verben och använd några av dem då du berättar om ditt jobb.

bestå av ngt =

omfatta =

ansvara för ngt =

vara ansvarig för =

ingå i ngt (*i* mitt arbetet *ingår*) =

höra till (Rapportering *hör till* mina arbetsuppgifter/ *till* mina arbetsuppgifter *hör*) =

leda =

sköta =

ta/ha hand om ngt =

ta/fatta beslut =

övervaka =

Berätta detta:

- **företag**
- **bransch och verksamhet**
- **läge** = sijainti
- **marknad**
- **arbetsuppgifter**
- **arbetstider**
- **förmåner**

8. Besvara frågorna nedan och motivera

a) Vad vill du helst bli efter att du utexaminerats från Aalto-universitetet?

b) Var vill du helst jobba i framtiden?

c) Vilka typer av arbetsuppgifter vill du helst jobba med?

9. Fyll i platsansökan

Ditt namn:

PLATSANSÖKAN

Gatuadress:

Postadress:

Tfn, e-postadress:

7.9.2011

Företaget Ab
Mannerheimvägen 12 A
00100 Helsingfors

Er annons i Hufvudstadsbladet 7.9.2011

Jag ansöker om tjänsten som _____ (tuotantopäällikkö) på ert
_____(yritys).

Jag är _____ (28-vuotias diplomi-insinööri) från
Esbo. Jag har alltid varit intresserad av _____ (tekniikasta) och har just en
sådan utbildning och mångsidig erfarenhet som behövs för att sköta _____
(tehtävää) med framgång.

Min diplomingenjörsexamen är främst inriktad på telekommunikation. Jag _____
(valmistuin) från högskolan för _____ vid Aalto-universitetet
_____ (vuonna 2011). Sedan dess har jag jobbat på

_____ (yrityksessä) som _____ (valmistaa)
_____ (matkapuhelimien osia). Jag _____

(vastaan) _____ (koko tuotantoprosessista). Mina uppgifter omfattar också en del _____ (hallinnollisia tehtäviä). Redan från studietiden har jag _____ (kokemusta) telekommunikationsindustrin.

De produktionstekniska och administrativa uppgifterna har gett mig _____ (mahdollisuus) att _____ (tehdä yhteistyötä) människor. I mitt nuvarande _____ (työ) har jag också på egen hand genomfört _____ (eri projekteja). Jag är också insatt i _____ (tuotteiden kehittämiseen).

Jag har _____ (erinomaiset atk-taidot). Jag talar och skriver flytande _____ (suomi), _____ (ruotsi) och _____ (englanti). Mina kunskaper i _____ (saksa) och _____ (ranska) är nöjaktiga.

Jag står gärna till tjänst med ytterligare _____ (tietoja) i form av ett personligt _____ (käynti).

_____ (Ystävällisin terveisin)

Teemu Teekkari

Bilaga: CV